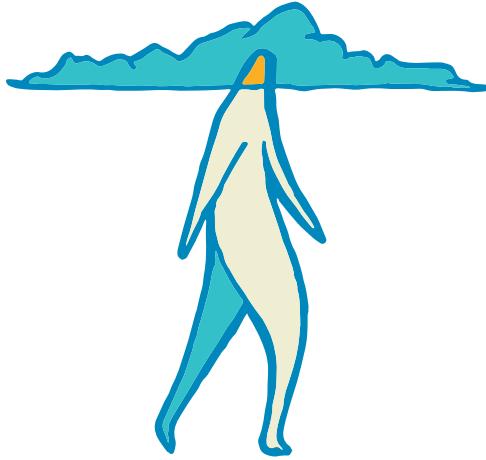


#4 – How to cope with panic and anxiety

Aan kewiji shaaboshkikaadek iiwe kaababaashisewamachihooonaaniwak egwa mikoshkaadendamowin

Translated by Larry Beardy, Anishinini
from Michikan Lake First Nation



Nihta iisise kakina awiyak jibakamishkaakowaach eshkam mikoshkaadendamowinini, dokaan mishamendamowin, nookenimomajihowin egwa babaashisemajihowin. Bakaan wiin iiwe kohdaajowin, amiiwe shemaak kaa-iishisek kekoon kaasekihiwemakak. Aadit iikweniwan mikoshkaadendamowinan minoyaawan egwa kiwijijiikongan kekoonan jidoodamanin. Ahpii mikoshkaadendamowin eyani ozaamisek dahsokiishikaa kibimaadisowinik, iiisedok mikoshkaadendamowin aakosowinik e-iishibimaadisiyan.

Kaanaakwakin kekoonan iiwe oji mikoshkaadendamowin okweniwan:

- Moshag kaamishamenjikaadek
- Moshag kakina kekoon jiminowaashik kidoodamowinan naanda kohtaajiyen kekoon jiwanidodaman
- moshab kaamaamidonjenjikadek ishkwbimaadisowin
- Kaakichi maamawinaaniwak
- kaakaakiyashkwekwashinaaniwak
- wanendamosewin naanda kamijikosenaaniwak ahpii kekoon kaayaanimak kaa-iisisek
- kamikoshkadenjikadek naanda jiishikijimajisewaach awiyak kaasaakihadwaa
- egaa kaawiwaabamadwaa kidoodemak
- sekisiyan jinaanoodaakosiyan iimaa kikikinohamaadowikamikok

kiishpin egaa kejinaahoyan iiwe kaabakamishkaakoyan debwe iiwe mikoshkaadendamowin aakosowin, kidaa ayamiha mashkikiwiini kewijijiik jikanawabadakin kaanaakwakin kekoonan debwe iiwe e-iinapinewanen.

Niiswaasowayek kewiji shaaboshkaman iiwe mikoshkaadendamowin nookom

1. Kanawabandan kibakidanaamowin: kakwejidoon beshik okweniwan kakwejiwinan kewiji wiijijiikoyan jibyatakenimotoyan kiyo:

- Bimishinin kimisataak egwa kishdikwaan ahtoon nabanehii iineke. Ahpii kimisataak bimishiniyan, kibakidanamowinan anisookanaamomakanoon. Amiidash iinishinin midaaso dibahiikanehs.
- Bimishinin kiwaawikanaak naanda niibawin jidaashkikaabawiyen niikade kisitan ji-ayaakin. Ahtoon kinich kimisataak. Maamidonendan waashejiwiboodaajikan e-ayaak bijimisat. Ahpii ebiidanaamoyan, waashejiwiboodaajikan shaakashkine; saakidanaamoyan waashejiwiboodaajikan ajoose. Shaakashkinedoon waashejiwiboodaajikan ewiikwanaamoyan. Bihshikonan waashejiwiboodaajikan saakidanaamoyan. Owe dodan nyaanwa dibahiikanehs minikok.
- Akidaason beshik minikok nyaanan mekwaach ewiikwanamoyan, egwa akidaason beshik minikok niswaaso mekwaach esaakidanamoyan. Naanaabidodan owe kakwejiwin aandi biko eyaayan.

2. Naabi iikiton owe: wiidamaadisin, “niminoya. Okweniwan nidinamajihonan dayani shaabosewan.”

3. Masinahan: niibidebiihanin kekoonan kaamikoshkaadendamihiiikoyan.

4. Kanooken, kikashkidoon jidoodaman: kakwe waabamidisin ekiishdoyan iiwe kamikoshkaadendamihiiikoyan mwaye maajitoyan – maamitonendaman kashkidamaasowin kewiji wiijijiikoyan awashime kewiji minowamajihoyan.

5. Wanaahtoon kimaamidonenjikan: kekoon doodan kaaminowendaman, dokaan:

- Bizindanin nikamowinan
- Andawi bimosen
- Minikwen nibi naanda aniibiishaaboo
- Wijimedawem awahkaan
- Miikisikwaasin
- Shoobiikahiiken, onasinahiiken naanda masinibiihiiken
- Bikwajiyahiik dashiiken
- Baashkinehodisin
- Kanoosh kidoodem

6. Kijikwabikendisin: masinaatehsjikan egwa masinaaheshikewimedawaakanan kawiji wiijihiikonan egaa jimaamidonendaman, shaakoch kaawin jiwijihiikoyan kiyao ji-aniwebiimakak. Aayaniwebin, shaashiibiikiin, andawi bimosen, naanawajiin, nadodan nikamowinan naanda ayamihii kidoodem mishkoch.

7. Dashidamokin: dakichiinendaakwan ahko mekwaach kaababaashiisewamajihoyan, shaakoch ayamihach awiya wijiijihiwese. Kikakii kanoonaa awaashishag wijihiiwewinik maajiikitonik ayamihiiwewinik owijihiwe aanahpii biko iimaa 1-800-668-6868 naanda ayamihach kaanakajidooch, kaawijidwaach kichi iisewinik owijihiwe jiwijihiik iishimasinahiikeyan maajiikitowinik iimaa ANISHININIWI OKOMAAWINIK, INUIT naanda WIISAAKODEWININIWAK iimaa 686868.

Mikoshkaadendamowin kaye dakii wijnadawijikaade aabadak:

- **Wijihiikosowin:** Owijihiwe/ayamihiiwewinik owijihiwe kikakiwiiji wijihiik jiwijikikendaman egwa jibimibamitoyan iiwe kimikoshkaadendamowin. Baabakaaninaakwanoon wijihiiwewinan kekiwiiji wijihiikowaajin awiyak anohkaadamowaach mikoshkaadenamowaapinewinini. Kidoomashkikiwiwininiim kawijihiik mihkawach owijihiiwewinini.
- **Mashkikiin:** mashkiki anohkiise iimaa aadit mikoshkaadendamowinik iishiyaawinan, kaawin kakina awiya jiyanohtiisenik iiweni. Ayamihii kimashkikiwiiniim kiishpin maamidonendamowanen kiishpin mashkikiin kekii iisisekwen kiin jiyabajidoyanin. Kiishpin miinikoyan mashkikiin iiwe oji kimikoshkaadendamowaapinewin, bimikanawenden aan e-iinamajihoyan dashesokiishikaa. Ayamihii kimashkikiwiiniim kiishpin bakaan iishibakamishkaakowanen.
- **Aniweshinowin:** debikwaamiyan dawijimiikwemakan kimaamidonenjikanik kewiji aniwesik iiweni oji mikoshkaadendamowinik.

Kekonen dash iiwe babaashisewamajihowin?

Kaababaashisewamajihonaaniwak kedadaweniko ijiisise, kaakichi iinamajihonaaniwak sekisoowin naanda majamajihowin. Kaababaashisewamajihonaaniwak midaaso dibahiikanehs nihtaabimise naanda bakii nawaj minikok, shaakoch kinowesh iinendaakwan. Kekoon kaanishkaadisiikemakak naanda kaasekihiiwemakak dakiwiiji babaashisewamajihonaaniwan, shaakoch eshkam kaawin kekoon naanda kaawiji iisisek. Kikakii maajii niiikadeshkaanan kaakiidashi bakamishkaakoyaban iiwe babaashisewamajihowin.

babaashisewamajihowinik kaa-iisisenaaniwak nihtaa ashjisewan niiwin naanda awashime kaanaakwakin kekoonan dokaan okweniwan:

- babaashise/baabaawise midehii
- abwesewin
- ninikisewin/mimikosewin
- bakanamowin
- kibanaamomajihowinan naanda kibinewemajihowin
- dewaakikanewinan
- kawajisewin/kaakishisewin
- kiyashkwesewin/naakishdikwanemajihowin
- akwajiik kiyawik inamajihowin
- kiikimisewin/jaajishtamajihowin
- kodaajowin jiwanijikaadek bimoondisowin
- kodaajikaadek ishkwaabimaadisowin

Kaawin kikakiwiiji iishkwaabimaadisisiin iimaa oji babaashisewamajihowinik, shaakoch kikendaman owe kaawin iiktok daawiji aajisesinoon kaa-iinamajihoyan mekwaach iiwe kaa-iishisek.